







Inhaltsverzeichnis

Danke4
Einführung4
Funktionen4
Sicherheits- und Warnsymbole5
CE Konformitätserklärung5
RoHS Konformitätserklärung5
Copyright ©
Entsorgung5
Wartung / Reinigung und Lagerung6
Inbetriebnahme
Akklimatisation6
Auspacken
Platzierung
Anschlüsse und Eunktionen
Fronteoite
Finischalten und Modul auswählen
Informationen der angeschlossenen Modulen
Funktionen
Funktion – Druckregler und Messen
Bedienelemente
Funktionsmatrix10
Druckregler einschalten 11
Druckregler ausschalten
Istwert Anzeige
Sollwort einstellen
Soliweit einstellen
Sprungwert einstellen 12
Sprungwert ausschalten
Funktion – Messen
Istwert Anzeige
Funktion – Grafikanzeige
Bedienelemente
Maximal- und Minimalwert Wertanzeigen15
Vertikale Skalierung einstellen15
Vertikale Position einstellen
Aurzeichnungsgeschwindigkeit einstellen
Bedieneiemente
Funktion – Datenlogger
Bedienelemente 17
Ausgabekanal wählen
Ausgabekanal – Print (USB)
Messintervall einstellen
Messung starten
Hinweis

Ausgabebeispiel – Print (USB)	19
Ausgabekanal – Memory (SD card)	
Messintervall einstellen	
Messung starten	
Maximale Anzahl Messungen pro Tag	
Speicherbeispiel – Memory (SD card)	21
Hinweis	21
Organisation - SD Speicherkarte	21
Einstellungen für Generatormodul GM40	
Finstellung – Grenzschwellen für den Druckregler	
Einstellung – Dämpfung	
Info	
Einstellung - Messwertabtastintervall	
Einstellung - Auflösung	
Hinweis	
USB Kommunikation	
Übertragungsprotokoll / Kodierung	25
COM- Port Finstellungen	
USB Treiber	
Treiber installieren (CDC Communication Davies Class Driver)	25
Treiber Installieren (CDC – Communication Device Class Driver)	
Com-Anschlussnummer andern	
warnmeldungen und Storungen	
Technische Daten	
Zubehör	
Handkoffer – TM40	

Danke

Danke, dass Sie sich für ein SWISS MADE Präzisions- Druckmessinstrument von HUBER INSTRUMENTE AG entschieden haben.

Wir betreiben ein von der schweizerischen Akkreditierungsstelle SAS überprüftes Kalibrierlabor mit der Identifikationsnummer SCS 0018. Die regelmässige Kontrolle unserer fachlichen und organisatorischen Kompetenz durch die SAS verpflichtet uns zur stetigen Selbstkontrolle sowie Einhaltung der gesetzlichen Vorschriften und schenkt Ihnen die Sicherheit von präzisen und vergleichbaren Messdaten. Jedes Generatormodul GM40 erhalten Sie inklusive einem gültigen SCS- Kalibrierzertifikat.

Einführung

Das Generatormodul GM40 ist als Einschubmodul für das Grundgerät TM40 konzipiert. Zusammen bilden Sie ein Modulares Messsystem das Sie bei verschiedensten Justier-, Prüfund Kalibrierarbeiten mit inerten oder trockenen Gasen im Millibar Bereich unterstützt. Egal ob Sie pneumatischen Druck erzeugen oder messen wollen.

Alle Eingaben erfolgen am Grundgerät über das 4.3" grosse Grafikdisplay mit Touchscreen. Einzig ein 9Pol DSub Stecker für die Speisespannung und das Kommunikationsprotokoll verbindet das Grundgerät mit dem GM40. Die pneumatische Druckerzeugung und die Druckmessung erfolgt direkt im Modul.

Die Funktionalitäten des TM40 Grundgerätes entnehmen Sie bitte der gesonderten TM40 Bedienungsanleitung.



Funktionen

- Pneumatische Druckerzeugung
- Differenz- und Relativdruckmessung für nicht korrosive Gase und trockene Luft
- Min. / Max. Messung
- Grafische Messwertanzeige
- Datenlogger auf micro SD Karte oder via USB auf PC

Sicherheits- und Warnsymbole



Beachten Sie die Hinweissymbole in der Bedienungsanleitung!

- Das GM40 darf nur in Verbindung mit dem Grundgerät TM40 betrieben werden. Beachten Sie ebenfalls die darin festgelegten Sicherheitshinweise.
- Das GM40 darf niemals mit einem beschädigten Gehäuse betrieben werden.
- Das GM40 darf nie geöffnet oder modifiziert werden.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und die Bedienungsanleitung zum Grundgerät TM40 vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch und bewahren Sie diese gut auf. Stellen Sie sicher, dass der Bediener die Bedienungsanleitung und insbesondere die enthaltenen Sicherheitshinweise verstanden hat. Bei Fragen oder Unklarheiten wenden Sie sich an den Hersteller oder an den Lieferanten.

CE Konformitätserklärung

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass dieses Produkt mit der folgenden Norm übereinstimmt:

- IEC 61000-6-1 (EMC Immunity)
- EN 61000-6-3 (EMC Emission)
- EN/IEC 61326-1 (EMC Requirements)

RoHS Konformitätserklärung

Hiermit bestätigen wir, dass das **GM40** und die darin verwendeten Komponenten den Vorschriften der **Richtlinie 2011/65/EU** des Europäischen Parlaments zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten erfüllen.

Copyright ©

Der Inhalt dieser Publikation darf ohne die ausdrückliche Genehmigung von HUBER INSTRUMENTE AG nicht wiedergegeben werden. Mass- und Konstruktionsänderungen bleiben vorbehalten.

Entsorgung



Sorgen Sie für eine fachgerechte Entsorgung nach den allgemeinen Regeln für elektronische Geräte oder schicken Sie uns das Messinstrument (mit dem Hinweis "Bitte entsorgen") zurück.

Wartung / Reinigung und Lagerung

Das Generatormodul GM40 ist wartungsfrei konzipiert. Es sind keine Batterien oder andere auslaufenden Komponenten eingebaut.

Zur Reinigung des Gehäuses empfehlen wir einen feuchten Lappen mit wenig Seife oder einen geeigneten Kunststoffreiniger. Verwenden Sie keine lösemittelhaltigen Reinigungsmittel.



Es darf kein Reinigungsmittel ins Geräteinnere eindringen. Sollte dies trotzdem vorkommen, dann lassen Sie das Gerät vor neuer Inbetriebnahme genügend lange austrocknen.

Damit Sie sich auf bestmögliche Messergebnisse stützen können, empfehlen wir die Module regelmässig bei HUBER INSTRUMENTE AG kalibrieren zu lassen.

Inbetriebnahme

Akklimatisation



Bei einem Gerätetransport aus einer Kaltzone in eine Warmzone, kann sich im Geräteinnern Kondensat bilden und zu Störungen führen. Deshalb sollten Sie das Messinstrument sich vor dem Einschalten über eine längere Zeit an die neue Umgebungstemperatur akklimatisieren lassen.

Auspacken

Bewahren Sie die Originalverpackung auf. Für die Gewährleistung eines sicheren Transportes und der Erhaltung allfälliger Garantieansprüche bitten wir um eine Rücksendung in der Originalverpackung oder in einer anderweitig geeigneten Verpackung mit genügend Polsterung.

Platzierung

Schützen Sie das Messinstrument vor direkter Sonneneinstrahlung. Idealerweise sollten Sie einen Standort wählen der während der Messung keine starken Temperaturänderungen oder einem Luftzug unterliegt.

Blockschaltbild



Mit dem GM40 kann relativ oder differenziell gemessen werden. Am Messinstrument müssen Sie dazu keine Einstellungen vornehmen.

- Bei einer relativen Messung (Gauge) bezieht sich die Druckmessung auf den Anschluss **+P** und den aktuellen Umgebungsdruck. Dabei wird der **-S** Anschluss nicht angeschlossen.
- Bei einer differenziellen Messung (Differential) bezieht sich die Druckmessung auf die gemessene Differenz zwischen den Anschlüssen +P und -S.



Hinweis: Beide fronseitigen VEBO Schnellkupplungen sind nicht selbstschliessend.

Rückseite

Der rückseitige 9Pol DSub Anschluss ist für den Endnutzer nicht zugänglich.



9pol Dsub, male

Einschalten und Modul auswählen

Nach kurzem Drücken der ON / OFF Taste startet das TM40 und sucht nach allen verfügbaren Modulen. Anschliessend auf das entsprechende Feld tippen um ein Modul auszuwählen. Daraufhin werden alle für den Betrieb relevanten Daten vom Modul eingelesen.



- Die Module werden nur beim Einschalten erkannt (No Hot Swapping).
- TM40 ausschalten bevor Module ein- resp. ausgesteckt werden.
- Es kann eine beliebige Einschubposition gewählt werden.

Informationen der angeschlossenen Module

Der Startbildschirm gibt verschiedene Informationen über die angeschlossenen Module aus. Hier ein Ausschnitt aus dem Startbildschirm oben:

Typen Schlüssel (GM40...) GM4001DLP00732V 0 Pa Messbereich Min ... 7000 Pa Max in Pascal 0.1% FS Toleranz SN. G092102 Seriennummer Cal 2017-9-28 Letztes Kalibrierdatum Firmware- Version FW. 1.1.06 Hardware- Version W: LP21130001A

Funktionen

Mit dem Button 📂 unten rechts kann zu den einzelnen Funktionalitäten navigiert werden. Das GM40 verfügt über vier unterschiedliche Hauptfunktionen.

ю 0 7000 Ра 26 2°С	7 14:49:10 24-11-2017
Set Value	CTRL
0.0	VENT
Actual Value	ZERO
0.0	UNIT
Pa	
Actual Value 25.9°C	7 11:37:17 27-11-2017
700.0	-670.2
	2580.3 max
	-1621.2 min
S	Reset
Min / Max 26.4°C	7 15:26:44 24-11-2017
Minimum Maximun	n
0.2	0.2
Actual Value	Depart
0.2	Reset
Pa	
Datalogger 26.4°C	9 15:27:00 24-11-2017
Interval: 500 ms	Output
M: 0 Print to USB	Interval
0.3	
Pa	
	Set Value 0.0 Actual Value 0.0 Pa Actual Value 0.0 Pa Actual Value 0.0 Pa Actual Value 0.2 Actual Value 0.2 Actual Value 0.2 Pa Datalogger 26.4°C Interval: 500 ms M: 0 Pirrito USB 0.3 Pa

Funktion – Druckregler und Messen

Bedienelemente

- 1 Einstellungen am Generatormodul vornehmen (Siehe hierzu *Einstellungen für Generatormodul* <u>*GM40*</u>)
- 2 Anzeige des maximal möglichen Mess- und Regelbereich
- **3** Temperaturanzeige gemessen am Sensor (Messmedium)
- 4 Druckregler ein- und auszuschalten
- 5 Anschlussleitungen ventilieren (Bei eingeschaltetem Druckregler stoppt der Druckregler)
- 6 Istwert nullieren. Der Button muss länger als 2 Sekunden gedrückt werden
- 7 Messeinheit umstellen
- 8 In nächste Funktion wechseln
- 9 Aktueller Istwert
- 10 Sollwert Anzeige und zugleich Button für Sollwert einstellen



Funktionsmatrix

Button	aktiv (grün)	inaktiv (blau)
CTRL	Der Druckregler ist eingeschaltet und regelt auf den eingestellten Sollwert (Set Value). Der gemessene Druck wird gleichzeitig im Istwert Fenster (Actual Value) angezeigt.	Der Druckregler ist ausgeschaltet. Der anliegende Druck wird im Istwert Fenster (Actual Value) angezeigt.
VENT	Die Anschluss Ports +P und -S werden intern über die Atmosphäre entlüftet. Bei aktivem Druckregler wird die Druckregelung sofort gestoppt.	Die Entlüftung wird aufgehoben.
ZERO	Setzt den aktuellen Istwert (Actual Value) auf den Wert gedrückt werden. Hinweis: Bei aktiver Druckregelung kann nicht genullt w	Null. Der Button muss mindestens 2 Sekunden lang erden.

Druckregler einschalten

Button **CTRL** drücken. Wenn der Button grün leuchtet, wird auf den eingestellten Sollwert (Set Value) geregelt.

Druckregler ausschalten

Button **CTRL** erneut drücken. Wenn der Button nicht mehr grün leuchtet, ist der Druckregler gestoppt.

Istwert Anzeige

Der Istwert (Actual Value) wird immer gemessen und angezeigt.

0 ... 7000 Pa 25.9°C 9 141/19 Set Value CTRL 0.0 Pa ZERO Actual Value UNIT 0.0 Pa



0.0 Pa

0.0 ... 7000.0 Pa

Sollwert Eingabemaske	
-----------------------	--

- **OK** übernimmt den Wert im Eingabefenster als Sollwert
- **CLR** löscht das Eingabefenster
- **ESC** verlässt die Eingabemaske ohne Sollwertübernahme **Step** stellt einen Sprungwert ein.

Die Titelzeile zeigt den einstellbaren Druckbereich. Siehe auch unter Kapitel: <u>Einstellung - Grenzschwellen für</u> <u>den Druckregler</u>

Sollwert einstellen

- 1. Auf Sollwert drücken um Eingabemaske zu öffnen.
- 2. Neuen Sollwert eingeben und mit **OK** bestätigen.
- 3. Die Eingabemaske schliesst wieder.





9 14:18:12 24-11-201

OK

CLR

ESC

Sprungwert verwenden

Bei eingestelltem Sprungwert (siehe weiter unten) und aktivem Druckregler, erscheinen vier Buttons mit denen der Sollwert auf einfache Weise um +10%, +1%, -1% oder -10% variiert werden kann.



Sprungwert einstellen

- Step Button drücken. Der Button blinkt und signalisiert, dass der Sprungwert als Eingabe erwartet wird.
- 2. Sprungwert eingeben und mit **OK** abschliessen.
- Der Step Button leuchtet nun dauernd und signalisiert, dass Sprungwert übernommen wurde. Im Eingabefenster erscheint wieder der zuletzt eingegebene Sollwert.
- Jetzt kann ein neuer Sollwert eingegeben werden und mit OK die Eingabemaske verlassen werden, oder gleich mit OK die Eingabemaske verlassen und letzten Sollwert belassen.



Sprungwert ausschalten

- Step Button drücken. Der Button blinkt und signalisiert, dass der Sprungwert als Eingabe erwartet wird.
- 2. Den Wert **0** als Sprungwert eingeben und mit **OK** abschliessen.
- 3. Der **Step** Button leuchtet nicht mehr. Im Eingabefenster erscheint wieder der zuletzt eingegebene Sollwert.
- Jetzt kann ein neuer Sollwert eingegeben werden und mit OK die Eingabemaske verlassen werden, oder gleich mit OK die Eingabemaske verlassen und letzten Sollwert belassen.

Funktion – Messen

Ist die Überwachung der Grenzwertschwellen eingeschaltet, dann wird der Istwert bei der Grenzwertüberschreitung Rot angezeigt. Ist die Überwachung der Grenzwertschwellen ausgeschaltet, dann wird der Istwert Rot angezeigt, sobald der nominale Druckbereich um 10% über- oder unterschritten wird. Ebenfalls ertönt der Piepser (sofern dieser aktiviert ist).

Zur Aktivierung der Grenzschwellen siehe Kapitel Einstellung - Grenzschwellen für den Druckregler

Die Funktion Piepser ein- und ausschalten, entnehmen Sie bitte aus der separaten TM40 - Bedienungsanleitung.

Istwert Anzeige

Der Istwert (Actual Value) wird immer gemessen und angezeigt.

Standard Auflösung: 5 Digits Siehe auch unter Kapitel <u>Einstellung - Auflösung</u>

Die Auflösung kann von Modul zu Modul variieren. Detaillierte Angaben dazu finden Sie in den technischen Datenblättern.

<u></u> ю 7000 Ра	26.2°C 🌹	14.49.10 24-11-2017
Set Value		CTRL
0.0		VENT
Pa Pa	ZERO	
Actual value		UNIT
0.0 _{Pa}		>>

Funktion – Grafikanzeige

Die Grafikanzeige ist ein einfaches Hilfsmittel um den aktuellen Istwert über eine beschränkte Zeit lang grafisch darzustellen. Schnelle Druckänderungen lassen sich visuell erkennen. Nebst der Anzeige werden der Maximalwert und der Minimalwert festgehalten. Die Anzeige kann bequem in der vertikalen Ablenkung an den aktuellen Messbereich angepasst werden.

Die Grafik wird im Rollmodus aufgezeichnet und ist endlich. Parallel zur Grafikanzeige kann der Datenlogger die Messdaten aufzeichnen um diese später mit einem Rechner auswerten zu können. Mehr dazu im Kapitel <u>Funktion – Datenlogger</u>

Bedienelemente

- 1 Temperaturanzeige gemessen am Sensor (Messmedium)
- 2 Aktueller Istwert
- 3 Maximalwert seit letztem Zurücksetzen
- 4 Minimalwert seit letztem Zurücksetzen
- **5** Löschen der Grafikanzeige und zurücksetzen der Maximal- und Minimalwert Anzeigen.
- 6 In nächste Funktion wechseln
- 7 Vertikale Skalierung einstellen
- 8 Vertikale Position einstellen
- **9** Aufzeichnungsgeschwindigkeit einstellen
- **10** Grafikanzeigefenster
- 11 Anzeige der vertikalen Skalierung pro Division. Im Bild: 3500.0 Pa / Div
- 12 Positionsnullzeiger der vertikalen Ablenkung



Maximal- und Minimalwert Wertanzeigen

Die beiden Minimal- und Maximalwert Anzeigen speichern die Extreme bis diese mit dem Button **Reset** zurückgestellt werden.

Beide Anzeigen sind nicht als "Marken" zu interpretieren. Die Extreme bleiben gespeichert auch wenn die Grafik aus dem Bildschirm rollt.

Vertikale Skalierung einstellen

Button **V** drücken und mit den Buttons **up** und **down** die vertikale Skalierung einstellen.

Oben links im Grafikbildschirm ist die Skalierung ablesbar. Das Beispiel zeigt eine Skalierung von 700.0 Pascal pro Division. Somit lässt sich eine Grafiklinie von max +/- 2800 Pascal aufzeichnen (+/- 4 x 700Pa). (Wenn Positionsnullzeiger in der Mitte steht)

Vertikale Position einstellen

Button **P** drücken und mit Butten **up** und **down** die vertikale Position einstellen. Der Positionsnullzeiger links vom Grafikfenster markiert die Nulllinie.

Die Grafik wird nicht neu aufgebaut.

Aufzeichnungsgeschwindigkeit einstellen

Der Button **S** öffnet das Fenster zur Eingabe der gewünschten Aufzeichnungsgeschwindigkeit.

Die Aufzeichnungsgeschwindigkeit ist mit dem Messwert-Abtastintervall gleichgesetzt. Bestimmt also auch wie schnell die Messdaten vom Modul abgefragt werden.

Mehr zum Messwertabtastintervall, erfahren Sie im Kapitel: <u>Einstellung - Messwertabtastintervall</u>







ESC

Funktion – Minimum und Maximum

Die Minimum / Maximum Anzeige dient dazu, die in einem längeren Zeitraum auftretenden minimalen und maximalen Messwerte zu erfassen und in grossen Anzeigen darzustellen. Mit dem Button **Reset** können beide Anzeigen zurückgesetzt werden.

Ist die Überwachung der Grenzwertschwellen eingeschaltet, dann werden die Istwert-, Minimumwert- und Maximumwert Anzeigen bei der Grenzwertüberschreitung Rot angezeigt. Ist die Überwachung der Grenzwertschwellen ausgeschaltet, dann werden die Anzeigen Rot angezeigt, sobald der nominale Druckbereich um 10% über- oder unterschritten wird. (Beim Bild unten war eine obere Grenzwertschwelle von 922 Pascal eingestellt)

(Denn blid unten war eine obere Grenzwertschweile von 922 Pascal eingestellt)

Zur Aktivierung der Grenzschwellen, siehe Kapitel: Einstellung - Grenzschwellen für den Druckregler

Bedienelemente

- **1** Temperaturanzeige gemessen am Sensor (Messmedium)
- 2 Minimalwert seit letztem Zurücksetzen
- 3 Maximalwert seit letztem Zurücksetzen
- 4 Aktueller Istwert
- **5** Zurücksetzen der Minimum- und Maximalwert Anzeigen
- 6 In nächste Funktion wechseln



Maximal- und Minimalwert zurückstellen

Mit Button **Reset** können die beiden Minimal- und Maximalwert zurückgestellt werden.



Funktion – Datenlogger

Die Datenlogger Funktion ist in der Lage den Druckwert und zeitgleich die Temperatur zyklisch aufzuzeichnen. Die Messdaten können entweder direkt über die USB Schnittstelle auf einen Rechner ausgegeben werden, oder als Textdatei auf die frontseitige SD Karte geschrieben werden.

Das textbasierte Datenformat auf der SD Karte erlaubt eine einfache Einbindung der Messdaten in ein Excel Tabellenblatt oder zum Import von anderen Programmen. Zur direkten Ausgabe über den USB Port eignen sich diverse Terminalprogramme (zB Docklight, HTerm oder HyperTerminal).

Bedienelemente

- **1** Temperaturanzeige gemessen am Sensor (Messmedium)
- 2 Ausgabekanal wählen (USB oder SD Karte)
- 3 Zeitintervall wie schnell die Daten ausgegeben oder gespeichert werden sollen
- 4 Datenlogger starten
- 5 Datenlogger stoppen
- 6 In nächste Funktion wechseln
- 7 Anzeige des gesetzten Zeitintervalls
- 8 Messwertcounter
- 9 Gewählter Ausgabekanal
- 10 Aktueller Istwert



Ausgabekanal wählen

Mit dem Button **Output** öffnet sich das Auswahlfenster. Man kann zwischen zwei Ausgabekanälen

- a) Print (USB)
- b) Memory (SD card)

auswählen.

Datalogger Output
Print (USB)
Memory (SD card)
OK

Ausgabekanal – Print (USB)

Nach dem Start sendet das TM40 die Messdaten im eingestellten Intervall über den frontseitigen USB Anschluss an einen Rechner. Als Terminalprogramm empfehlen sich diverse Programme, welche im Internet zum Teil kostenlos heruntergeladen werden können.

Der USB Treiber für das TM40 muss im Vorfeld richtig installiert worden sein. Mehr dazu im Kapitel: <u>Treiber installieren</u>





Messintervall einstellen

Mit dem Button **Interval** öffnet sich die Eingabemaske. Darin den Ausgabe Intervall einstellen und mit **OK** abschliessen.

Messung starten

Nach dem Starten wird, zur voreingestellten Intervallzeit, der aktuelle Istwert an den angeschlossenen Rechner geschickt.

Zudem gibt der Messwertcounter Auskunft darüber, wieviele Messwerte bisher an den Rechner gesendet wurden. (Im Bild 20 Messwerte)



Hinweis

Mit dem Button UNIT darf die Messeinheit jederzeit gewechselt werden. Die Messwertausgabe behält aber die Ursprüngliche Einheit bei, solange die Ausgabe läuft. Erst bei einem Neustart wird die neue Messeinheit berücksichtigt.

7 13 51 08

Ausgabebeispiel – Print (USB)

Die Messung im Beispiel wurde am 01.12.2017 um	Communication
14:08:51 Uhr gestartet. Messintervall: 1000 ms	ASCII HEX Decimal Binary
Messeinheit: Pascal	Start: 2017-12-01 14:08:51 <cr><lf> Interval: 1000[ms]<cr><lf> Unit: De (CD><lf></lf></lf></cr></lf></cr>
Erläuterungen zu der 14. Zeile: Messpunkt 10; gemessen 0.0 Pascal; bei 24.5 °C	0;0.0;24.5; <cr><lf> 1;0.0;24.5;<cr><lf> 2;0.0;24.5;<cr><lf></lf></cr></lf></cr></lf></cr>
10;0.0;24.5; <cr><lf></lf></cr>	3;0.0;24.5; <cr><lf> 4;0.0;24.5;<cr><lf> 5:0.0:24.5;<cr><lf></lf></cr></lf></cr></lf></cr>
Nach 23 Messpunkten wurde die Messung gestoppt.	$\begin{array}{c} 5, 0, 0, 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 6; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 7; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 8; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 9; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 10; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 11; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 12; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 13; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 14; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 15; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 15; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 16; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 16; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 18; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 19; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 19; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 20; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 21; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 22; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 22; 0, 0; 24, 5, \langle CR \rangle \langle LF \rangle \\ 24, 5, \langle CR $

Ausgabekanal – Memory (SD card)

Nach dem Start sendet das TM40 die Messdaten im eingestellten Intervall direkt auf die frontseitig zugängliche micro SD Speicherkarte (FAT32). Die Messdaten können anschliessend mit einem handelsüblichen Kartenleser von einem Rechner ausgelesen und weiterverarbeitet werden.

Wählen Sie **Memory (SD card)** als Ausgabekanal und bestätigen Sie die Eingabe mit **OK**.



Mit dem Button **Interval** öffnet sich die Eingabemaske. Darin den Ausgabe Intervall einstellen und mit **OK** abschliessen.



Messung starten

Nach dem Start werden die Messwerte direkt auf die micro SD Speicherkarte geschrieben.

Der Messwertcounter zeigt an, wieviele Messwerte bisher gespeichert wurden. (Im Bild 245 Messwerte)



Der Dateinamen wird vom System automatisch vergeben. Form **M[YYMMTT]x.txt**



= Jahr = Monat = Tag = fortlaufender Index -,A,B,....Z

Bild zeigt: 245. Messung am 28. November 2017

Х

Maximale Anzahl Messungen pro Tag

Am selben Tag können max. 26 Messungen abgespeichert werden, ohne sie auf der SD Karte umzubenennen oder in einen Ordner zu verschieben.



Speicherbeispiel – Memory (SD card)

Die Messung wurde am 28.11.2017 um 11:01:42	M171128A.TXT - Editor	
Uhr gestartet.	Datei Bearbeiten Format Ansicht ?	
Messintervall: 500 ms	Start: 2017-11-28 11:01:42	<u>^</u>
Mossoinhoit: Pascal	Interval: 500[ms]	_
	0:0.3:25.9:	=
	1;0.3;25.9;	
	2;0.3;25.9;	
Erläuterungen zu der 11. Zeile:	3;0.3;25.9;	
Messpunkt 7; gemessen 0.3 Pascal; bei 25.9 °C	5:0.3:25.9:	
	6;0.3;25.9;	
7.0 2.25 0.	;0.3;25.9;	
/:0.5:/).9:	0.3;25.9;	
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	0.0 3.25 9.	

Hinweis

Mit dem Button UNIT darf die Messeinheit jederzeit gewechselt werden. Die Messwerte werden aber in der ursprünglichen Einheit auf die SD Karte gespeichert. Erst bei einem Neustart wird die neue Messeinheit berücksichtigt.

Organisation - SD Speicherkarte

Die SD Karte speichert alle Messungen im Root Verzeichnis ab. Dateien dürfen beliebig umbenennt oder in eigens erstellte Ordner abgelegt werden.

Der Ordnername *inf ist* versteckt *und beinhaltet den USB Treiber*. Der Inhalt darf nicht gelöscht werden.

🅼 inf	01.12.2017 11:36	Dateiordner	
M171031.TXT	31.10.2017 18:02	Textdokument	1 KB
M171121.TXT	21.11.2017 11:28	Textdokument	1 KB
M171122.TXT	22.11.2017 09:28	Textdokument	1 KB
M171201.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201A.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201B.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201C.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201D.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201E.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201F.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201G.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201H.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201I.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201J.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201K.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201L.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201M.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201N.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201O.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201P.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201Q.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201R.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201S.TXT	01.12.2017 15:19	Textdokument	1 KB
M171201T.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201U.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201V.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201W.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201X.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201Y.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB
M171201Z.TXT	01.12.2017 15:20	Textdokument	1 KB

Einstellungen für Generatormodul GM40

Das Menü ist nur aus der Funktionsebene Regeln / Messen zugänglich. Drücken Sie auf das **R**-Symbol oben links um die Einstellungen vom Modul vorzunehmen.

Folgende Einstellungen sind möglich:

- Grenzwerte für Druckregler
- Dämpfung der Messwerte
- Messwertabtastintervall
- Auflösung der Anzeige
- Modul verlassen

Um die Einstellungen zu verlassen drücken Sie auf den Button **OK**.

Einstellung - Grenzschwellen für den Druckregler

Dadurch lässt sich die Eingabe für den Druckregler- Sollwert begrenzen. Das schützt den Prüfling vor zu hohem Druck.

Der Zugang ist mit einfachem Passwort geschützt. Geben Sie "123" ein und schliessen Sie mit OK ab.

Keyword		1		9 09:32:46 29-11-2017
1	2	3	4	ОК
5	6	7	8	CLR
9	0		+/-	ESC

0 .). 7000 Pa

Settings Modul

Sample Interval

Limits

Damping

Resolution

Exit modul

0.0

Set Value

26.2°C

24.5°C

CTRI

VENT

09.32.17

OK

Wenn der Button **ON/OFF** aktiv ist, ist das Eingabefenster für den Sollwert um diese Grenzwerte entsprechend begrenzt (hier 0 ... 2000 Pa).

Wenn der Button **ON/OFF** deaktiviert ist, wird automatisch der nominale Druckbereich plus 10% als Grenzwert übernommen.

Im Beispiel ist als oberer Grenzwert 2000 Pa eingestellt. In der Sollwert Eingabemaske erscheint in der Titelzeile der reduzierte Eingabebereich 0... 2000 Pa. Ohne aktivierten ON/OFF Button, erscheint der nominale Bereich vom Modul (hier 0...7000 Pa).

Im Eingabefenster erscheint "Out of range" wenn die Eingabe nicht dem zulässigen Eingabebereich entspricht.



Einstellung – Dämpfung

Die Dämpfungsfunktion stabilisiert den angezeigten Messwert. Der Dämpfungsgrad bestimmt den gleitenden arithmetischen Mittelwert der Messwerte auf dem Modul und gleicht bei leicht instabilen Druckverhältnissen oder Luftdruckschwankungen die Anzeigewerte aus.

Die Dämpfung zwischen 1 und 10 eingeben und mit **OK** bestätigen. Die Einstellung ist nicht flüchtig und bleibt auch nach einem Neustart erhalten.



	Messwertanzeigen= f(Dämpfung)
100.10	
100.08	
100.06	
100.04	
100.02	to A doub, by A the coAd of able date (And the automouth)
100.00	
99.98	<u>i kwa tata a kwa kata data a kata a kuta a ku</u>
99.96	
99.94	
99.92	
99.90	7-14
	Zert

Die Kennlinien zeigen Messwerte mit unterschiedlichen Dämpfungsgraden.

Blau: Dämpfungsgrad = 1

Grün: Dämpfungsgrad = 10

Info

Die arithmetische Mittelwertbildung wird im Modul berechnet und ist unabhängig vom Messwertabtastintervall das zwischen Anzeige (TM40) und Modul (GM40) gilt. Mehr dazu unter <u>Einstellung - Messwertabtastintervall</u>

Einstellung - Messwertabtastintervall

Das Messwertabtastintervall bestimmt wie schnell die Messwerte vom Modul abgerufen und am TM40 angezeigt werden sollen.

Stellen Sie das gewünschte Abtastintervall im vorgegebenen Bereich ein und schliessen Sie mit **OK** ab.

Das Abtastintervall ist flüchtig und stellt sich nach einem Neustart wieder auf seinen Standardwert 500ms.

Set	Interv	al			29-11-2017
		500			
	1	2	3	4 (OK
	5	6	7	8	CLR
	9	0		+/-	ESC

Einstellung - Auflösung

Die Anzahl der Nachkommastellen für die Soll- und Istwert Anzeigen können in zwei Stufen eingestellt werden.

- a) Maximale Auflösung
- b) Reduzierte Auflösung

Bei der Maximalen Auflösung wird die volle Auflösung angezeigt. In der Regel sind das 5 Digits.

Bei reduzierter Auflösung wird eine Nachkommastelle weniger angezeigt.

Set Resolution	24.4°C	9 09 34 26 29-11-2017
maximum resolu reduced resoluti	ition on	
		ОК

Die Einstellung ist nicht flüchtig und bleibt auch nach einem Neustart erhalten.

Hinweis

Auf die Messgenauigkeit hat diese Einstellung keinen Einfluss. Die Nachkommastellen können von Modul zu Modul abweichen.

USB Kommunikation

Das TM40 verfügt an der Frontseite über eine USB 2.0 (Mini-B) Schnittstelle. Diese dient unter anderem zur Übertragung von Datenlogger Messwerten. Die USB Schnittstelle ist als VCP ausgelegt. VCP steht für Virtual COM Port. Für Anwendungen die eine serielle Schnittstelle unterstützen, wird demzufolge eine serielle Schnittstelle emuliert. Der Zugriff auf Anwendungsebene, erfolgt dann wie auf eine physikalisch vorhandene serielle Schnittstelle. Die meisten Betriebssysteme installieren den verwendeten VCP-Treiber automatisch, sobald der Computer angeschlossen wird.

Eventuell müssen Sie auf Ihrem Rechner den CDC Treiber (CDC = Communication Device Class) installieren. Mehr dazu im Kapitel <u>USB Treiber</u>.

Übertragungsprotokoll / Kodierung

Die Zeichen werden als ASCII-Zeichen kodiert übertragen.

COM- Port Einstellungen

Es müssen keine COM- Port Einstellungen vorgenommen werden. Der Communication Device Class (CDC) Treiber arbeitet im Bulk Transfer Modus.

USB Treiber

Zur Installation benötigen Sie eventuell Administratoren Rechte.

Treiber installieren (CDC – Communication Device Class Driver)

- 1. Am Rechner den Geräte Manager öffnen. Systemsteuerung > System und Sicherheit > System (oder gleichzeitig die Tasten *Windows* + *Pause* drücken)
- 2. TM40 einschalten und mit USB Kabel am Rechner anschliessen.
- 3. Eine automatische Installation abbrechen und im Geräte Manager das nicht erkannte Gerät "CDC RS-232...." markieren und mit rechter Maustaste auf "Treibersoftware aktualisieren..." klicken.



 Nicht automatisch nach der Treibersoftware suchen lassen, sondern den Treiber auf der SD Speicherkarte auswählen. Der Laufwerksbuchstaben für Ihren Wechseldatenträger (SD Speicherkarte) muss vielleicht angepasst werden (hier im Bild E:\)



5. Anschliessend wird der Treiber installiert.



Die Trei	bersoftware wurde erfolgreich aktualisiert	L.
Die Install	ation der Treibersoftware für dieses Gerät ist abgeschlo:	ssen:
4	USB Serial Port	

6. Nach erfolgreicher Installation wird der Anschluss mit zugewiesener COM- Anschlussnummer aufgelistet. Im Bild: USB Serial Port (COM4)



COM-Anschlussnummer ändern

Bei der Installation vergibt das Betriebssystem die Anschlussnummer automatisch. In der Anleitung oben wurde automatisch COM4 vergeben. Eine Anschlussnummer kann wie folgt geändert werden: (Hierzu benötigen Sie eventuell Administratoren Rechte)

- 1. TM40 einschalten und mit USB Kabel am Rechner anschliessen.
- 2. Geräte Manager öffnen. Systemsteuerung > System und Sicherheit > System.
- 3. Nach der erfolgreichen Treibersoftware (mehr im Kapitel <u>Treiber installieren</u>) wird der Anschluss mit der vom System vergebenen Anschlussnummer (hier im Bild COM4) angezeigt.



- 4. Zeile markieren und rechte Maustaste > Eigenschaften drücken.
- 5. Dann im Reiter Anschlusseinstellungen auf Button Erweitert.... Drücken und in der Listenbox COM-Anschlussnummer die gewünschte Nummer auswählen.

W 🚽 🤊	- 0 1	-		-		IN ARBEITGM	40_Bedienung	gsanleitung_2017-11-2	9.docx - Microsoft \	Nord			
Datei	Start	Einfügen	Seitenlayout	Verweise	Sendungen	Überprüfen	Ansicht	Corel PDF Fusion	Foxit Reader PDF				
	🚔 Gerä	te-Manager				_				23			
	Datei	Aktion A	nsicht ?	-						-	Bb	AaBbC	AaBbCcl
Einfügen				(c	LICD C		4	52	1		schrif	Überschrif	Überschrif
Zwisc				Eigenschaf	ten von USB Se	erial Port (COM4)				Format	vorlagen	
	4 🚔	HU-PC202		Allgemei	Anschlusseins	tellungen Treibe	r Details				1 • 14 •	1 - 15 - 1 - 16	5+1+ <u>X</u> +1+
1	Þ	Andere (Geräte		~						E 1		1
-	1	FCP-	Druckeranschluss	0	F	Rits pro Sekunde:	9600						
. 20		Kom	munikationsansc	hl		no pro contando.	5000				d der /	Anschluss	mit
-		USB	Serial Port (COM4	H)		Datenbits:	8	▼					
. 21	Þ	Audio-,	Video- und Game	CO		D-utit.	Valaa						
-	□	Dickette	er nlaufwerkcontroll			Fallal.	Neine						
· 22	D. D	DISKette	-ROM-Laufwerke			Stoppbits:	1	•					
-		👸 Eingabe	geräte (Human In	te									
- 23	Þ	🔩 Grafikka	rte			Flusssteuerung:	Keine						
-	Þ	IDE ATA	/ATAPI-Controlle	r		6							
- 5	D	Mäuse u	KE und andere Zeiger			Erv	veitert	Standardwerte			tellunge	en auf	
5		Monitor	e		(F 1 1 1			-	_			X
	. ⊳	Netzwer	kadapter		Erweiterte	Einstellungen fi	ar COM4		_	_		Le la	
	Þ	Prozesso	oren									OK	
-	▷.	Systemg	Jeräte			FIFO-Puffer verw	renden (erforde	rt 16550 kompatiblen UA	(RT)			UN	
- 22	P. 6	Tragbar	en e Geräte			Wählen Sie nied	rigere Einstellun	igen zur Korrektur von Ve	erbindungsproblemen.			Abbrech	nen
	Þ	USB-Cor	ntroller			Wählen Sie höhe	ere Einstellunge	n, um eine höhere Gesch	hwindiakeit zu erzielen.			Standa	rd
	- 254						-		-				
					Empfar	ngspuffer: Niedrig	ı (1)		Ų	Hoch (14) (14)		
					06.44				0				
					puffer:	Niedrig	(1)		Ų	Hoch (16	6) (16)		
	<u> </u>		-	Novembe									
					COM-An	schlussnummer: (COM4	-)					

Warnmeldungen und Störungen

Störung / Anzeige	Mögliche Ursache	Abhilfe
Modul wird nicht erkannt	 Modul nicht ganz eingesteckt 	Modul ganz einführenFeststellschrauben anziehenAnderen Steckplatz verwenden
Messwert schwankt	 Messplatz ungünstig gewählt Grosse Lufdruck- schwankungen Zu tiefe Dämpfung 	 Mechanisch stabile Aufstellposition wählen Luftzugquelle ausschalten Stabileres Wetter mit weniger Luftdruckänderungen abwarten Dämpfung erhöhen
Messwert steigt oder fällt stetig	Akklimatisationszeit zu kurz	 Modul muss im eingeschalteten Zustand länger an die Umgebungstemperatur angeglichen werden
Der Datenlogger speichert keine Messwerte	SD Karte nicht korrekt eingestecktSD Karte falsch formatiert	 SD Karte richtig einstecken Das Info Fenster gibt Auskunft ob SD Karte erkannt wird oder nicht Auf FAT32 formatieren
Mein Terminalprogramm zeigt keine Datenlogger Daten	 TM40 nicht mit Rechner verbunden Geräte Manager listet meinen Anschluss nicht 	 TM40 mit dem USB Kabel am Rechner anschliessen Treibersoftware installieren COM-Anschlussnummer kontrollieren

Technische Daten

Max Module pro TM40:	2
Betriebstemperatur: Lagertemperatur: Luftfeuchtigkeit: Schutzart:	1535 °C (optional 0 50 °C) -2070 °C < 95%, nicht kondensierend IP20
Versorgungsspannung:	intern von TM40
Leistungsaufnahme:	ca. 4.5 W (VA)
Schnittstelle:	RS485 (Bussignal zwischen TM40 und Modulen. Kein Zugriff von extern)
Abmessungen: Nettogewicht:	222 x 65 x 100 mm (LxBxH) 650 g

Weitere technische Daten entnehmen Sie bitte dem technischen Datenblatt

Zubehör

Handkoffer – TM40

Der Handkoffer ist der ideale Begleiter für den mobilen Einsatz. Darin sind das TM40 und eingeschobene Module gut vor Sturzschäden geschützt. Ebenfalls ist ein grosser Freiraum für Ihre Schlauchanschlüsse oder sonstige Utensilien vorhanden.

